

MĚRNÉ JEDNOTKY A NAPĚtí

Délky

- 1 inch = 2,54 cm
- 1 foot = 30,48 cm
- 1 yard = 91,44 cm
- 1 mile = 1,609 km

Váha a objem

- 1 pound = 453 g
- 1 pint = 0,57 l

Míry

- Oblečení pro ženy:
 $10 = 38; 12 = 40; 14 = 42$
- Oblečení pro muže:
 $36 = 46; 38 = 48; 40 = 50$
- Obuv: $4 = 37; 5 = 38;$
 $6 = 39; 7 = 40; 9 = 42;$
 $10 = 43$

Napětí

Vezměte si adaptér se třemi plochými vidlicemi.



PRIMROSE HILL



PORTOBELLO ROAD

City of London Festival

→ pol. VI–pol. VII

www.colf.org

Hudba, divadlo, tanec:
zdarma!

Červenec–srpen

Wimbledon

→ Konec VI–zač. VII

Tenis. Grand slam.

Swan Upping on the Thames

→ 1. týden VII

Sčítání labutí na Temži
veslaři v kostýmech, tradi-
ce stará 9 staletí!

Proms

→ Pol. VI–pol. IX

www.bbc.co.uk/proms

Klasické koncerty v Royal Albert Hall (G B1).

Notting Hill Carnival

→ Posl. srpnový víkend

www.thenottinghillcarnival.com

Grandiózní karibský karne-
val plný rytmu a barev na
Portobello Rd (F B2).

Představení pod širým ne-
bem zdarma.

Great British Beer Festival

→ 5 dnů v srpnu

www.gbbf.org.uk

Ochutnávky piv z britských
pivovarů v Olympii (F A4).

Září–říjen

Totally Thames Festival

→ září totallythames.org

Slavnosti na Temži: pře-
hlídky lodí, představení,
koncerty, ohňostroje...

London Open House

→ 3. zářijový víkend

Dny evropského dědictví.

London Film Festival

→ 10 dnů v říjnu

www.bfi.org.uk/lff

BFI Southbank (H B2).

Frieze Art Fair

→ 4 dny v říjnu

www.friezelondon.com

Veletrh současného umění
v Regent's Park (E C1).

Listopad–prosinec

London Jazz Festival

→ 10 dnů v listopadu

www.londonjazzfestival.org.uk

Jazzové koncerty v 50 sá-
lech ve městě.

Lord Mayor's Show

→ 2. listopadová neděle

lordmayorsshow.london

Slavnostní průvod ke zvo-
lení „lord-mayor“ (starosta
City of London).

Christmas Lights & Trees

→ Pol. XI–6. I.

Osvětlení na Oxford St
(E C4) a Regent St (E D4),
na Trafalgar Square (A C1)
největší vánoční strom!

Boxing Day

→ 26. XII.

Začátek slev. Fotbal a rag-
by v pubech!

PENÍZE

Kurz

1 £ = 34 Kč = 1,26 €

Bankovní karty

Přijímané všude. Poplatky
při výběru i při platbách.

Nákupy

Ubytování

Dvoulůžkový pokoj v cent-
ru (s koupelnou):

90–120 £.

Restaurace

Fish&chips: 7–13 £.

Standardní jídlo v restaura-
ci: 12–20 £.

ARCHITEKTURA

Gotický sloh

12.–15. st., sloh plný vitrá-
ží a soch se označuje jako
„zdobná“ gotika. West-
minster Abbey (A D3)

Tudorovský sloh

Mezi léty 1485 a 1603.
Vysoké vějířové klenby
v kostelech, u domů čer-
vené cihly a nízké oblou-
ky nebo hrázděné zdvo-
ve ve vlámském stylu. Lady
Chapel, Westminster
Abbey (A D3)

Barokní sloh

17. a 18. st. bylo pozna-
menáno velkým požá-
rem v r. 1666. Barokní
styl je spíše zdřízenlivý,
navzdory bohaté vnitř-
ní výzdobě, v níž vynikal
sir Christopher Wren. St
Paul's Cathedral (C C3)

Georgiánský sloh

V letech 1714–1830 se
stavěly pravidelné symet-
rické budovy s nobles-
ními fasádami a kolo-
nádami inspirovánými
antikou. Belgrave Squa-
re (G E1)

Viktoriánské období

V letech 1837–1901 dala
architektura definitiv-
ní sbahem georgiánské
bělosti, kterou vystřídal
„Gothic Revival“ a ná-
vrat k červeným cihlám.
Houses of Parliament
(A D3)

V industriálním období
se objevují mohutné ko-
vové stavby. Leadenhall
Market (C E3)

Současný Londýn

Živelná rekonstrukce
po bleskové Bitvě o Brit-
ánie: betonová sídlíště.
Koncem 20. a začátkem
21. st. rozkvět high-tech
stylu. Swiss Re Tower
(C E3), 20 Fenchurch St
(C E4), The Shard (I D2)



TEMŽE, TOWER BRIDGE A CANARY WHARF PŘI POHLEDU Z THE SHARD

PUBY

Po 23. hodině...

R. 1915 byla zavedena povinná zavírací hodina, aby nepolevilo válečné úsilí.

Dodnes ve 22.50 zvoní zvon a lidé se vrhají k baru pro poslední pintu!

Gastropuby

Některá z těchto ohnišek britské pohostinství ožívují anglickou gastronomii. Regionální recepty a zmodernizovaná klasika. Nenechte si ujít nedělní *Sunday roast*, maso pečené v troubě, grilovanou zeleninu a *Yorkshire Pudding* (speciální pečivo).

Vstupy

Muzea, výstavy:
zdarma – 15 £.
Atrakce, památky:
15–30 £.
Zábava
Pinta piva: 4 £; koktejl:
8–12 £;
vstupné do klubu: 6–20 £.
Slevy
Mezinárodní studentská
karta
→ www.isic.cz
London Pass
→ www.londonpass.com
55–121 £/1–6 dní
(děti 37–84 £)
nebo 68–164 £
(děti 43–114 £) s volbou
neomezené dopravy.
Zdarma vstup do 56 míst
a slevy.
Eurostar „z za cenu 1“
2 vstupy za cenu jednoho
na mnoho výstav, jízdenka
Eurostar.
Spropitné
V taxíku, a pokud u slu-
žeb není na účtu, nechejte
10–15 %.

OTEVÍRACÍ DOBA

Obchody

→ Většinou po-so 9–18
(supermarkety 22),
neděle 12–18

Muzea

→ Většinou denně 10–18,
poslední vstup asi hodinu
před zavřením

Restaurace

→ Většinou 12–15, 18.00–22.30
(poslední objednávka)

Puby/bary

→ Denně 11–23 (v neděli 22)

Kluby

→ Většinou se zavírá v týdnu
ve 3, o víkendu v 6

Občerstvení

V Londýně se najíte velmi
dobře... Pokud se neohlíží-
te na úratu!

Menu před divadlem

Menu s mírnou cenou na
začátek večera (asi 18–20).

Puby a gastropuby

Restaurace, nebo bar? Ob-
čas jsou hranice nezefetelné,
v závislosti na denní době.

Puby: malá dostupná a vý-
živná jídla (*pie'n'mash*).

Gastropuby: propracova-
nější kuchyně.

Speciality

English Breakfast: slanina,
klobáska, *baked beans*,
zelenina, míchaná vejce

nebo volské oko a toast;

Fish&chips: smažená ryba
s hranolkami servirova-
ná v papírovém kornoutu;

Toad in the hole: klobásky
pečené na pánev v troubě;

Black pudding: černé jelito;
Shepherd's pie: zapečené
mleté maso; *Pie&mash*:

koláč s hovězím, podáva-
ný s gravy (masová omáč-
ka) a Bramborovou kaší;

Pimm's: koktejl z „kořeně-
ného“ ginu s limonádou,
zdobený okurkou a čers-
tvou matou.

ZÁBAVA

Noční Londýn

Obdivuhodná plejáda kon-
certů a večírků s pevně

zakotvenou rockovou tra-
dicí! Intenzivní noční život
v Soho (B), Notting Hill (F),
Camden (D) a East End (J).
Některé bary se v noci mě-
ní na koncertní sály. Často
placený vstup a občas
přísná *face control*!

Programy

Time Out

→ Út Zdarma
Evening Standard

→ po-pá

Vstupenky na představení
→ www.ticketmaster.co.uk
Představení, sport atd.

TKTS (B C4)

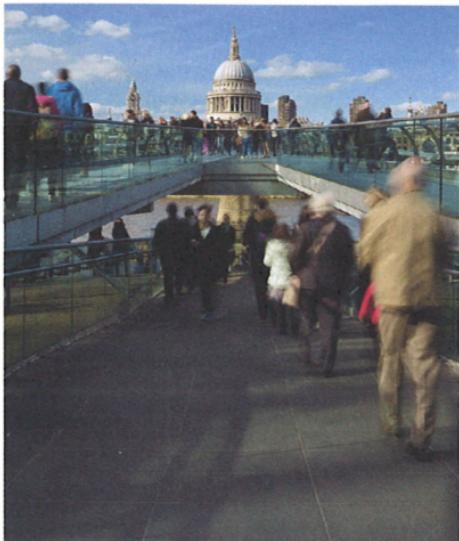
→ Leicester Square
Po-so 10–19 ne 11–16.30
Na vstupenky na před-
stavení tentýž den sleva
25–50 %.

NÁKUPY

V Londýně musí! Zimní sle-
vy od 26. XII., letní od kon-
ce VI a zač. VII.

Lahůdkářství

Starobylé obchůdky a od-



MILLENIUM BRIDGE A SAINT PAUL CATHEDRAL



TRHY V EAST END

dělení v Harrods (**G D1**) a Selfridges (**E C4**).

Trhy

Potraviny

Borough Market (**I C1**)

Tretky a vetešnictví

Old Spitalfields Market (**C F2**), Portobello Road

Market (**F C2**), Camden

Markets (**D B2–C2**), velmi módní Brick Lane Market (**J A4**) i Petticoat Lane Market (**C F3**) (ne–pá 10–14)

Móda

Vintage bazary i luxusní obchody nejnovějších trendů!

Podle čtvrtí...

Obchodní domy na Oxford a Regent St (**B**), streetwear v Soho (**B**), elegantní móda kolem Brompton Rd a na King's Rd (**G**), gothic styl v Camden (**D**) a avant-garda v Shoreditch (**C**), Dover St (**A**), Columbia Rd a Brick Lane (**J**).

Desky

Spousta v Soho (**B**), Camden (**D**) a Notting Hill (**F**).

Eklektická hudba, vinyly a CD z druhé ruky.

LONDÝN JINAK

Autobusem

Městský autobus

Linky 15 (Trafalgar Square – Tower Bridge) a 11 (Victoria – Liverpool St). Uvidíte hlavní památky za cenu jízdenky na autobus!

Lodí

MBNA Thames Clippers

→ www.thamesclippers.com, www.tfl.gov.uk
Londýnské „říční autobusy“ (River Bus). Několik linek mezi stanicí metra Putney (mimo mapu G A4) a Greenwich (**J E4**).

Jason's Trip

→ www.jasons.co.uk
Z Little Venice (**F EA**) do Camdenu (**D B2**).

Pěšky

London Walks

→ Tel. 020 7624 3978
www.walks.com
Prohlídky s průvodcem

po stopách Beatles, Jacka Rozparovače nebo Harryho Pottera...

SPORT

Tucet fotbalových týmů!

Chelsea, Arsenal, West Ham.

Wembley Stadium

→ www.wembleystadium.com
Zápasы národního fotbalového týmu.

Twickenham Stadium

→ Whilton Rd www.englandrugby.com/twickenham
Ragbyový chrám.

Lord's (E A1)

→ St John's Wood Rd
www.lords.org
Kriket.

Epsom Downs

→ Nádraží Epsom přes Waterloo
www.epsomderby.co.uk
Koňské dostihy.

Wimbledon Greyhound Stadium

→ Plough Lane
www.lovethedogs.co.uk
Chrtí dostihy.

CO LETÍ

Místa, co stojí za návštěvu

King's Cross (**D D3**)

Proměna původního nádraží: fontána, zrcadlo, food trucks a terasy na Granary Square, zatímco Gas holder Park, bývalý plynovený, ukryvá zcela kruhový trávník!

Peckham Rye

(mimo mapu J D4)

→ Overground Station Peckham Rye

Na jihu města leží slibná čtvrť: butiky a kavárny na Bellenden Road a Peckham Road, a South London Gallery, která objevuje talenty: výstavy, happeningy, filmy atd.

(www.southlondongallery.org)

Trhy v East Endu

Trhy v East Endu se obnovují! Festival barev a chutí na Broadway Market v Hackney (mimo mapu J B1) (so 9–17, Overground Station London Fields) nebo na Columbia Road.

Flower Market (J A3).

Do restaurace bez rezervace

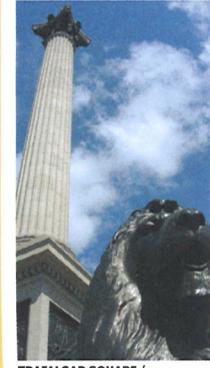
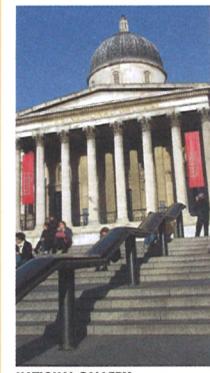
Je mnoho restaurací, které nepřijímají rezervace, ale organizují fronty přede dveřmi. Připadáte si jako na autobusové zastávce!

Bao (B B4)

Kino pod hvězdami

→ www.rooftopfilmclub.com

V létě se střechy v Hoxtonu, Stratfordu, Kensingtonu nebo Peckhamu přemění na kina.



BUCKINGHAM PALACE



BUCKINGHAM PALACE / R. MEWS



TATE BRITAIN

★ National Gallery C1

→ Trafalgar Square
Tel. 020 7747 2885
Denně 10–18 (21 pá)

Jedna z nejbohatších světových sbírek obrazů evropských mistrů (13.–19. st.). Mezi ty nej-slavnější patří Giottovy Letnice, Raffaelův Papež Julius II., Vermeerova Stožicí dáma u spinetu a van Goghovy Slunečnice...

★ National Portrait

Gallery C1
→ St Martin's Place
Tel. 020 7306 0055
Denně 10–18 (21 čt–pá)
Ohromující galerie portrétní malby k poctě těch, kteří tvořili dějiny Velké

Británie, od Thomase Morra k současným Windsořím přes literární Kit-Cat Club. Za vidění stojí jeden z nejnáročnějších portrétů Williama Shakespeara.

★ Trafalgar Square / Nelson's Column C1

Uprostřed slavného esplanády, kterou v r. 1829 navrhl John Nash (1752–1835), stráží čtyři lvi impozantní sloup (1824) věnovaný admirálu Nelsonovi (1758–1805). Basreliéfy zdobící jeho podstavec jsou vyrobeny z bronzu děl, která admirál ukoristil při porážkách francouzské flotily. Na Silvestra se shromažďují

davy kolem jedle, kterou Londýnem daroval Norsko, a čekají na dvanáctý půlnocní úder; po zbytek času tady pouliční uměci baví turisty a místní pod schody vedoucími k National Gallery.

★ Horse Guards D2

→ Whitehall Střídání stráží Denně 11 (10 ne)
Čtyři neproniknutelní strážci vzprímení na nádherných koních a vystrojení v podivných chlupatých čepicích drží hlídku před Horse Guards, hlavním stanem královské stráže, u historického vstupu do Svatojakubského a Buckinghamského paláce.

Toto představení přitahuje spoustu zvědavců – nejvíce jich je během dopoledneho střídání. Lze pozorovat z prostranství od St James's Park.

★ Buckingham Palace A3

→ Buckingham Gate Tel. 020 7766 7301
Denně 10–17,30 (VII–IX 9,30 VIII–IX; denně 9,45–19,45 (IX 18,45))
Střídání stráží Denně 11,30 (VIII–III obden)
Royal Mews II–III, XI po so 10–16; IV–X; denně 10–17
Tento palác se stříhoval fašádou je sídlem britských panovníků od r. 1837, kdy se do něj přestěhovala královna Viktorie. Apartmány jsou pro návštěvníky otevřené pouze v létě, zato

střídání stráží poutá pozornost davů po celý rok. Navštívte také královské stáje (Royal Mews) a jejich úchvatnou sbírku kočárů.

★ Queen's Gallery A3

→ Buckingham Gate Tel. 020 7766 7301
Denně 9–15, rezervace, každých 15–20 minut
Na vrcholu nejvyšší věže je Big Ben, nejslavnější hodiny na světě, proslavené díky legendárnímu zvonu. Ve střínu Clock To-

wer leží Parlament, srdce anglické politiky, a jeho obdivuhodná neogotická architektura se odráží ve vodách Temže. Debaty při zasedání komor jsou přístupné.

★ Westminster Abbey D3

→ 20 Dean's Yard Tel. 020 7222 5152 Po–so 9,30–15,30 (13,30 so)
Nejkrásnější církevní budova v Londýně a také dílo plaménkové gotiky. Její vysoká žebrová klenba už od r. 1308 pravidelně hostí královské ceremoniály. Korunovační trůn je umístěn v jedné z kaplí. Budova opatství je také pante-

onem nejvýznamnějších britských osobností, kteří jsou zde pochováni nebo tu mají své sochy. Z nejslavnějších památek zmiňme reliéf v zobrazujícího krále Eduarda Vyznavače (1042–1066) – spočívá v jedné z kaplí.

★ Tate Britain D5

→ Millbank Tel. 020 7887 8888 Denně 10–18
Tato instituce se v r. 2000 rozdělila na dvě části. Tate Gallery vystavuje anglické malířství: Hogarth, Gainsborough, Reynolds, prerafaeliti a nádhernou sbírku Turnerových děl (oleje, akvarely).